

(...)

Garrigues, Sabatiere mariage

Au nom de dieu soit sçaichent tous [*p(rés)en(t)s*]  
et advenir que l( ) **an mil six cens trente neuf** et le  
**vingtroisiesme** jour du mois d( ) **octobre** apres midy  
a la **metterie de jean et guillaume sabaties freres**  
juridi(cti)on de **tauriac** diocese bas montauban et  
seneschaucee de tholose regnant n(ot)re souverain  
et tres chretien prince louis par la grace de dieu  
roy de france et de navarre, pardevant moy [*no(tai)re*]  
royal soubssigne et p(rese)ns les tesmoins bas n[*ommés*]  
ont este en personne **bertrand e(t ) pierre gar[rigues]**  
**pere et filz laboureurs de** la parroisse de  
**manhanac** juridi(cti)on de villemur d'une part et  
**françoise darasse jean et guillaume sabatiers et**  
**catherine sabatiere jeune fille de feu jean et [de]**  
**lad(ite) darasse** d au(tr)e lesquelles parties de leu[r]  
bon gré sur le mariage traite et que moiennant [*la*]  
grace de dieu se doibt accomplir entre led(it)

.....  
573

pierre garrigues et lad(ite) catherine sabatiere ont  
accordes les pactes suivans premierement led(it) garrigues  
de l advis et avec l( ) authorisa(ti)on dud(it) bertrand son pere  
a promis prendre po(ur) espouse legitime lad(ite) sabatiere  
et de mesme icelle sabatiere acistee et conseille  
de lad(ite) darasse **sa mere et desd(its) sabatiers ses freres**  
a promis prendre po(ur) espous legitime led(it) garrigues  
lequel mariage lesd(ites) parties ont promis solempniser  
a la premiere requi(siti)on de l une d'icelles en l eglise  
catholique romaine les an(n)onces publiees et tout empeche(men)t  
legitime cessant a faveur et contempla(ti)on  
duquel mariage e(t )po(ur) aider a en supporter les charges  
lesd(its) **guillaume[ jean et guillaume sabatiers freres**  
hoirs dud(it) feu jean leur pere ont constitue de dot  
a lad(ite) catherine sabatiere leur soeur po(ur) to(uts) droictz  
qu( )elle pourroit avoir sur les biens et hereditte  
dud(it) feu jean leur pere tant au moien du testament  
et der(nier)e dispo(siti)on par luy faitte retenu par moy d(it)  
no(tai)re que au(tr)ement en façon que ce soit scavoir est  
la somme de six vingtz livres ung lict garny de

coette et coissin neuf remply de soixante livres  
plume une couverte blanche de valleur de huict livres  
deux linsseulz neuf toille de lin ou chanvre et au(tr)es  
deux linsseulz aussi neuf toille de palmette et deux  
robes l une rase couleur de pourpre et l au(tr)e drap  
gris ou blanc du pais laquelle constitu(ti)on sera

---

paiee par lesd(its) sabatiers freres aud(it) bertrand /garrigues/dix  
livres la coette coissin remply de plume couverte deux  
linsseulz toille de lin ou chanvre et la robe raze coul[eur]  
de pourpre le jour des nopces et les cent dix li[vres]  
restans de lad(ite) somme de six vingtz livres avec deux lin[sseulz]  
toille palmette et robe drap gris ou blanc du pais  
dans trois ans prochain a compter des huy avec ceste  
condi(ti)on que lad(ite) somme sera employee par lesd(its) gar[rigues]  
pere e(t) futeur espous en fondz assuree et en cas ilz [ne]  
treuveront de fondz led(it) sabatié sera tenu deslivrer  
lad(ite) somme de cent dix livres a celluy qui luy sera i[ndiqué]  
par lesd(its) garrigues suffisant e(t) solvable po(ur) la [...]  
interestz jusques a ce qu( )ilz ayt treuve a l employer [...]  
tout sera recogneu par led(it) bertrand garrigues po(ur) est[re]  
lad(ite) somme rendue avec l augment sy le cas y eschoit  
et parce que au moien de lad(ite) constitu(ti)on lesd(its) f[uturs]  
espoux font quittance de tous droictz qu( )ilz peuvent av[oir]  
sur les biens dud(it) feu jean sabatier pere de lad(ite) cather[ine]  
est accordé qu'en cas dans led(it) testament se treuveron[t]  
que lé leguat a ellé fait par sond(it) pere exeder[oit]  
lad(ite) constitu(ti)on qu( )elle pourra demander le surpl[us]  
lesquelz susd(its) pactes lesd(ites) parties ont acco[rdé]  
suivant les coustumes du pais de languedoc qui [sont]  
et ainsi ilz les ont comprises q(ue) advenant le pred[écès]  
de la femme le mary est jouissant du dot sa [vie]  
durant et le cont(rai)re arrivant la femme a obti[on]  
de retirer son dot avec l augment qu( )est moitie m[oins]

---

574

des sommes receues ou en la(i)ssant l( )adot peult prendre  
pention sur les biens du mary tenant vie viduelle et honneste  
suivant sa qualite e(t) faculte de biens a(i)nsi ce dessus  
a este declaire e(t) promis obcerver par lesd(ites) parties  
ch(ac)une po(ur) son regard a l obliga(ti)on d leurs biens  
qu( )ilz ont soumis aux rigueurs de justice et l ont jure  
ez p(re)sencces de **jean riviere vieux laboureur de  
monbalen jean viguié laboureur de tauriac  
anthoine et gabriel garrigues freres dud(it) futeur espoux**

et **pierre peyroux** habitant dud(it) villemur qui ont  
dit et lesd(ites) parties ne sçavoir signer et moy no(tai)re  
requis ./.

Esteverin, not(aire)

*Mentions marginales*

Le 24 mai 1643 a  
este fait quittan(ce) de  
120 l(ivres) t(ournois) une robe et  
deux linceulz receue  
par moy d(it) no(tai)re

Le 23 de jan(vi)er 1644  
a este fait quittance  
par bertrand guarrigues  
du reste de lad(ite) constitu(tion)  
receue par moy